

Revue internationale de droit comparé

Directrice **Bénédicte Fauvarque-Cosson** / Rédacteur en chef **Samuel Fulli-Lemaire**

n°1

• Etienne Picard, rédacteur en chef de la *Revue internationale de droit compare* de 2000 à 2023 et inlassable champion du droit compare

Bénédicte Fauvarque-Cosson et Samuel Fulli-Lemaire

DOSSIER

Le financement des transferts de competences de l'Etat aux collectivites locales ?

Vers la mise en œuvre d'un principe « qui decide paie » ?

• Regards juridiques et pratiques financières à l'étranger

Aurélien Baudu

• Les transferts financiers de l'état federal americain vers les « gouvernements locaux »

Ramu De Bellescize

• Les transferts financiers accompagnant la decentralisation de competences en Allemagne

Jérôme Germain

• Le financement des transferts de competences de l'Etat vers les communautes autonomes en Espagne

Francois Barque

• Les regles de financement des transferts de competences en Italie

Edward Chekly

ÉTUDES

• *(Post-)Brexit means... ?* Entre rejet, revolution et continuite, les paradoxes du droit britannique de la protection des donnees personnelles post-Brexit

Camille Bordere

• Le niveau de protection des donnees a caractere personnel en droit armenien à l'aune du droit de l'Union europeenne

Simon Simonyan

• Les adaptations des regles de preuve au soutien de la constatation du droit de propriete. L'exemple des projets de formalisation des droits

fonciers au Burundi et en Haiti
Caroline Knecht

• La nouvelle loi allemande sur les « voitures autonomes » : Analyse comparative
Doris Forster

• Reflexions sur les rapports pecuniaires entre epoux en droit camerounais a la lumiere de la CEDEF

Philippe Keubou et Andre Nguegho

• Le ministere public en procedure civile Burkinabe
Mariame Zerbo épouse Hien

VARIÉTÉS

• Reflexion sur les personnes morales
Marie-Aimée Latournerie

• Les navires de souverainete dans le droit belge
Louis Le Hardy De Beaulieu



Sommaire

Etienne Picard, rédacteur en chef de la *Revue internationale de droit comparé* de 2000 à 2023 et inlassable champion du droit comparé
Bénédicte Fauvarque-Cosson et Samuel Fulli-Lemaire 7

DOSSIER

Le financement des transferts de compétences de l'État aux collectivités locales ?

Vers la mise en œuvre d'un principe « qui décide paie » ?

- Regards juridiques et pratiques financières à l'étranger
Aurélien Baudu 11
- Les transferts financiers de l'état fédéral américain vers les
« gouvernements locaux » **Ramu De Bellescize** 19
- Les transferts financiers accompagnant la décentralisation de
compétences en Allemagne **Jérôme Germain** 35
- Le financement des transferts de compétences de l'État vers les
communautés autonomes en Espagne **François Barque** 47
- Les règles de financement des transferts de compétences en Italie
Edward Chekly 61

ÉTUDES

- (Post-)Brexit means... ?* Entre rejet, révolution et continuité, les
paradoxes du droit britannique de la protection des données
personnelles post-Brexit **Camille Bordere** 77
- Le niveau de protection des données à caractère personnel en droit
arménien à l'aune du droit de l'Union européenne
Simon Simonyan 95

Les adaptations des règles de preuve au soutien de la constatation du droit de propriété. L'exemple des projets de formalisation des droits fonciers au Burundi et en Haïti	Caroline Knecht	123
La nouvelle loi allemande sur les « voitures autonomes ». Analyse comparative	Doris Forster	141
Réflexions sur les rapports pécuniaires entre époux en droit camerounais à la lumière de la CEDEF	Philippe Keubou et André Nguegho	167
Le ministère public en procédure civile Burkinabè	Mariame Zerbo épouse Hien	193

VARIÉTÉS

Réflexion sur les personnes morales	Marie-Aimée Latournerie	217
Les navires de souveraineté dans le droit belge	Louis Le Hardy De Beaulieu	225

CHRONIQUES DE LÉGISLATION ET DE JURISPRUDENCE ÉTRANGÈRES

SÉNAT - Législation comparée

- Les permis de construire en Allemagne, Angleterre, Espagne et Italie, LC 328, décembre 2023	235
---	-----

CONSEIL D'ÉTAT - Jurisprudence étrangère

- Allemagne, Cour administrative fédérale, décision du 14 août 2023, n° 6 C 6.22	236
- Italie, Conseil d'État italien, décision n° 9897 du 20 novembre 2023	238
- Royaume-Uni, Cour suprême du Royaume-Uni, 15 novembre 2023, <i>R (AAA (Syria)) v Secretary of State for the Home Department</i> [2023] UKSC 42	239

INFORMATIONS

1 ^{er} colloque BerMuPa : 60 ans du Traité de l'Élysée : Quelles perspectives d'avenir pour les relations franco-allemandes ?	Coline Mayaudon	243
Comparative Law Days in Lausanne	Oleksiy V. Kresin	249
L'articulation des normes et la dérogation à la loi en droit du travail brésilien. Conférence du Professeur Juliano Barra	Xavier Aumeran et Laurent Gamet	255